

Nationalencyklopedins ordbok, NEO

en språklig kunskapskälla för alla.

Detta är NE:s ordbok

Nationalencyklopedins ordbok omfattar 3 band med samma format och layout som NE. Ordboken innehåller omkring 100 000 betydelsebeskrivningar och ungefär 130 000 exempel på användning av ord och uttryck. I ordboken får man uppgifter om ordens stavning, uttal, avstavning, betydelse och konstruktionssätt. Dessutom får man veta hur orden är besläktade, varifrån orden kan härledas och när de första gången dyker upp i svenskan. Första bandet av NE:s ordbok utges i oktober 1995, band 2 och 3 under 1996.



Sture Allén leder arbetet med NE:s ordbok.

Modernt

NE:s ordbok speglar det allmänna språk vi använder idag. NEO är den första ordboken som på ett samlat sätt skildrar det svenska språket och definierar ord med exempel, etymologi, första belägg, konstruktionssätt och semantiska

fält, det vill säga under-, över- och sidoordnande ord. NEO representerar alltså ett unikt arbete om svenska språket och innehåller uppgifter som aldrig tidigare publicerats i ett verk av denna karaktär.

Sänd in kupongen nedan eller kontakta vår medlemservice på telefonnr: 042-36 00 00 el. telefax: 042-33 91 40.

Klipp ut eller kopiera kupongen!

Nationalencyklopedins ordbok

- Ja tack!** Jag beställer Nationalencyklopedins ordbok.
- Jag väljer NEO i blå konstläder inbinding, pris 765:-/band. 83-95901
- Jag väljer NEO i halvfransk inbinding, pris 965:-/band. 87-95901
- Ja tack!** Jag vill veta mer om Nationalencyklopedins ordbok.
Sänd mig utförlig information helt utan köptagande. 83-95902
- Ja tack!** Jag vill veta mer om uppslagsverket Nationalencyklopedin.
Sänd mig utförlig information helt utan köptagande. 43-95901

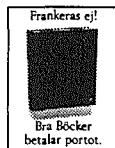
Namn: _____

Adress: _____

Postadress: _____

Telefonnr: _____

Bra Böcker förbehåller sig rätten att acceptera ordern. Priserna gäller under 1995.

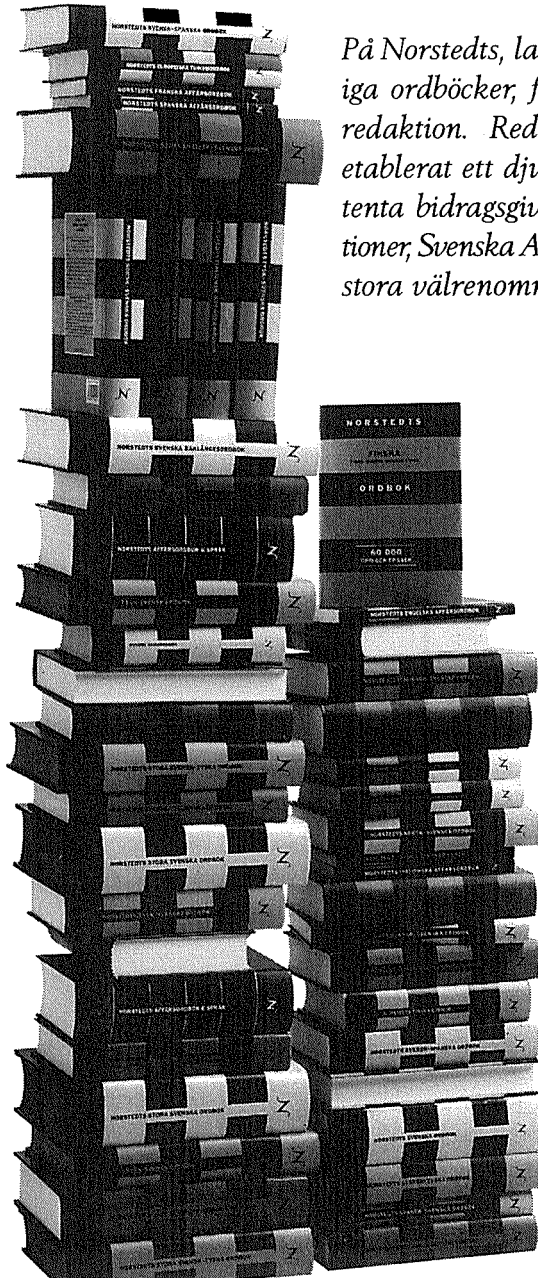


NEO NE:s ordbok

Svarspost

Kundnummer 25 01601 98
263 01 Höganäs

Det tar lång tid att lära sig göra bra ordböcker. Norstedts har ordbokstraditionen!



På Norstedts, landets största utgivare av en- och tvåspråkiga ordböcker, finns Sveriges enda större fasta ordbok-redaktion. Redaktionen har lång erfarenhet och har etablerat ett djupt samarbete med hela sfären av kommittébidragsgivare som språkexperter, universitetsinstitutioner, Svenska Akademien, Svenska språknämnden och flera stora välrenommerade ordboksförlag i Europa och USA.

Norstedts har ordböcker på 29 språk – alla behov. För professionella användare, universitetsstudier, arbete, hem och skola.

Många titlar har redan blivit standardverk. 1994 kom helt nya engelska, tyska och italienska mellanvolymerna. De små ordböckerna är bl.a. lämpliga för skolan. De stora engelska ordböckerna och den stora svenska ordboken är arbetsredskap för den avancerade användaren.

Norstedts har ordböcker på diskett och CD-ROM för PC och Macintosh. Det är snabbt och praktiskt att ha ordböcker lagrade direkt på hårddisken. Dessutom finns världens största ordbok – Norstedts Multilingual – på CD-ROM. Tolv språk, 6 miljoner ord!

Vi arbetar fortlöpande med att göra fler språkliga ordböcker samt med att göra våra engelska ordböcker ännu bättre.

NORSTEDTS

Aktuella ord sedan 1823

Nya ordböcker från Norstedts.

Sveriges största ordboksförlag!

Norstedts stora engelska ordbok

dra upplagan. Utk. 1993. Största mest heltäckande till och från engelska, för den avancerade ändaren och för alla som vill ha allra bästa! Tillsammans 3.000 ord och fraser.

ns i bokform: engelsk-svensk o. svensk-engelsk, var för sig r sampackade i box. nmer i höst på CD-ROM! tillgänglig i datorn, snabb som ormbotations-samhället.

De mellanstora ordböcker:

ker var mans behov av moderna aktuella ordböcker. Rena emansordböckerna". Säljs i arata volymer eller sampackade aktiska boxar.

Norstedts engelska ordbok

elsk-svensk och svensk-engelsk. lra uppdaterade och omarbe- e upplagan. Tillsammans 152.000 ord och fraser. Utk. 1994.

Norstedts tyska ordbok

Helt ny tysk-svensk ordbok, och svensk-tysk ordbok i andra reviderade upplagan. Tillsammans 127.000 ord och fraser. Utk. 1994.

Norstedts italienska ordbok

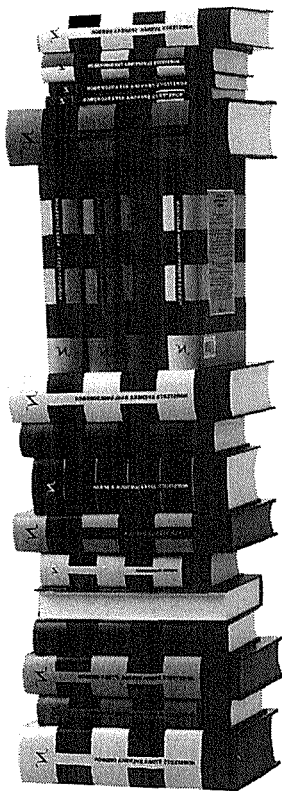
Alltigenom nya italiensk-svenska och svensk-italienska ordböcker. Det nya oumbärliga standardverket för alla som studerar italienska, från nybörjare till universitets-studerande. Tillsammans 111.000 ord och fraser. Utk. 1994.

Norstedts skandinaviska ordbok

Innehåller ord som kan välla bekymmer vid kontakter mellan de skandinaviska länderna. 3 separata listor med drygt 3.000 ord var: danska till norska och svenska, norska till svenska och danska samt svenska till danska och norska. 10.000 ord. Utk. 1994.

Norstedts katalansk- svenska ordbok

Helt ny ordbok utarbetad av Dan Nosell. Företal av Knut Ahnlund, och dessutom 50 sidor om katalanskans grammatik. 30.000 uppslags-ord. Utk. 1995.



Randiga ordböcker från
NORSTEDTS

Det finns inga bättre.

Norsk illustrert Ordbok

Norsk illustrert Ordbok

av Tor Guttu dekker de fleste behov som brukere av norsk måtte ha. Den er på vel 1000 sider, inneholder mer enn 60 000 oppslagsord og gir opplysninger om ordenes skrivemåte, uttale, ordklasse og bøyning, betydning, bruk og opprinnelse. Ved en lang rekke ord oppgir den dessuten synonymer.

I 1994 fikk Tor Guttu årets populærvitenskapelige pris fra Det historisk-filosofiske fakultet ved Universitetet i Oslo for sitt arbeid med Norsk illustrert Ordbok.

I sin begrunnelse for tildelingen sier priskomiteén bl.a.: «Norsk illustrert Ordbok utmerker seg på flere måter. Den har et godt og ajourført utvalg av oppslagsord; eksemplene er meget veltrufne, og kanskje særlig bør det nevnes at definisjonene samtidig er maksimalt korte og maksimalt treffende.

Kombinasjonen av tekst og illustrasjoner er også meget vellykket. I det hele tatt er det en ordbok som en ofte ser at det blir henvist til som en pålitelig autoritet. Siden Norsk Riksmålsordbok utkom i 1937-57, har det ikke vært laget en så stor definisjonsordbok for bokmål.» Kr 489,-

NORSK illustrert ORDBOK

Moderat bokmål og riksmål

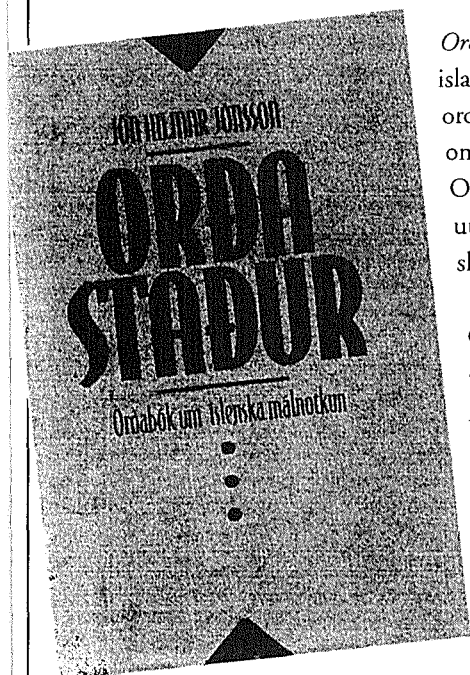
RISBELØNNET



KUNNSKAPSFORLAGET

Orðastaður

En ny islandsk konstruksjons-,
kollokasjons- og orddanningsordbok



Orðastaður av Jón Hilmar Jónsson er den første islandske ordboka sem spesielt tar for seg bruken av ordene, både med hensyn til de syntaktiske omgivelsene og de sammensetninger ordene opptre i. Ordboka vil kunne være til like stor nytte for utlendinger med grunnleggende kunnskaper i islandsk som for islandske brukere.

Orðastaður inneholder omtrent 11 tusen oppslagsord som til sammen gir adgang til omtrent 45 tusen konstruksjoner og kollokasjoner. I tillegg kommer omkring 15 tusen illustrerende eksempler. Den morfologiske delen omfatter ca. 100 tusen sammensetninger. *Orðastaður* er 698 sider.

Jón Hilmar Jónsson er en av redaktørene ved Orðabók Háskóla Íslands, Leksikografísk institutt, Íslands Universitet i Reykjavík



Mál  og menning

Laugavegi 18 • IS-101 Reykjavík • Island
Tel. ++ 354 552 4240 • Fax ++ 354 562 3523

Gads stribede ordbøger

Alle ordbøgerne dækker begge veje i et bind med over 40.000 ord. Sprog og Sprog er nutidssprog, og der er en vrimmel af eksempler på ordenes brug i sætninger, faste vendinger og forbindelser med sproget i andre

ENGELSK - DANSK / DANSK - ENGELSK
small - kr. 98,00 - medium - kr. 128,00 - large - kr. 178,00

FRANSK - DANSK / DANSK - FRANSK
small - kr. 98,00 - medium - kr. 128,00 - large - kr. 178,00

ITALIENSK - DANSK / DANSK - ITALIENSK
small - kr. 98,00 - medium - kr. 128,00

SPANSK - DANSK / DANSK - SPANSK
small - kr. 98,00 - medium - kr. 128,00

SVENSK - DANSK / DANSK - SVENSK
small - kr. 98,00 - medium - kr. 128,00

TYSK - DANSK / DANSK - TYSK
small - kr. 98,00 - medium - kr. 128,00 - large - kr. 178,00

GADS FAGORDBØGER

Juridisk ordbog/dansk-tysk, 3. udg. · kr. 350,00

Juridisk ordbog/tysk-dansk, 3. udg. · kr. 475,00

Juridisk ordbog/engelsk-dansk · kr. 295,00

Juridisk ordbog/spansk-dansk · kr. 345,00

Medicinsk ordbog · dansk-engelsk/engelsk-dansk · kr. 650,00

Genteknologisk ordbog · dansk-engelsk/engelsk-dansk · kr. 375,00

Dansk frekvensordbog · kr. 995,00

Plantsens Ordbog for Gartnerne og Botanikere · kr. 1.295,00



GADS FORLAG
Vinmøllevej 32
1161 København K
Telefon 33 15 05 58

1. LexiconNordica **udkommer** hvert år i november. Årsskriftet indeholder leksikografiske bidrag, som er skrevet på et af følgende nordiske sprog: dansk, finsk, færøsk, islandsk, norsk (bokmål eller nynorsk), svensk. Bidrag på engelsk, fransk eller tysk kan også optages, hvis særlige forhold taler for det.

2. **Manuskript** og en diskette sendes til det medlem af redaktionskomiteen, som bor i bidragsyderens land:

Jens Axelsen, Birkebakken 11, DK-2840 Holte

Dag Gundersen, Norsk leksikografisk institutt, Boks 1001, Blindern, N - 0315 Oslo

Jón Hilmar Jónsson, Orðabók Háskólans, Neshaga 16, IS - 107 Reykjavík

Martin Gellerstam, Inst. för svenska språket, Göteborgs universitet,

S - 412 98 Göteborg

Nina Martola, Forskningscentralen för de inhemska språken, Sörnäs strandväg 25,

SF - 00500 Helsingfors

Seneste tidspunkt for aflevering af manuskript er den 1. maj, hvis artiklen skal kunne trykkes i det nummer af tidsskriftet, som udkommer i november samme år. Disketten skal indeholde artiklen i to formater: en ren ASCII- eller tekstfil uden nogen formateringer og en fil med artiklen med bibeholdelse af alle formateringer.

Følgende tekstbehandlingsprogrammer er til vores rådighed:

Apple Macintosh: Word (vi vil foretrække filer skrevet med dette program); Word perfect

IBM og kompatible: Word, Word Windows, WordPerfect, Word Perfect Windows

3. **Illustrationer** af ordbogsartikler, reklamer og andre tekst- eller billeddele, der skal medtages i artiklen, indsættes i ms. og vedlægges i kopi.

4. **Manuskriptets ydre form:** Manuskriptet **indledes** med forfatternavn og titel på artiklen. Herefter følger et **abstract** på engelsk på ca. ti linier og dernæst selve artiklen, som opdeles i kapitler. Bidrag vil normalt have et omfang på højst 25 sider.

5. **Citater:** kortere citater bringes som en del af teksten. Disse anføres med hævede og ens (ikke krumme) anførelsestegn, f.eks. "in diesem Zusammenhang". Længere citater eller fremhævelser af større vigtighed bør gives i et afsnit for sig selv.

6. Vi anbefaler en tilbageholdende brug af **fodnoter**. Evt. nødvendige noter gennemnummereres i teksten med højstillet angivelse uden parentes.

7. **Litteraturhenvisninger** foretages i teksten på følgende måde: ... Herbst (1985:310) eller Herbst (1985) ...

8. Særlige angivelser: **leksikografiske termer** kan, når de indføres, fremhæves med fed; angivelse af **objektsproglige enheder** med kursiv; betydninger af sproglige enheder angives ved hjælp af enkle anførelsestegn, f.eks. 'en ugift mand'. Tankestreger og "tilminus" som i 1987-1988 skal være længere end stregen ved orddeling, brug derfor den "lange bindestreg" alle andre steder. Ved angivelse af store tal bruges et punktum mellem tre cifre, fx 250.000. Forkortelser anføres med forkortelsespunkt, f.eks. skrives *evt.* og ikke *evt*

9. **Eksempel på litteraturangivelser**

Ordbøger:

ALD 1948 = A.S.Hornby/E.V.Gatenby/H.Wakefield: *A Learner's Dictionary of Current English*. London: Oxford University Press.

COBUILD 1987 = *Collins COBUILD English Language Dictionary*. Editor in Chief: John Sinclair, Managing Editor: Patrick Hanks. London/ Glasgow: Collins.

Anden litteratur:

Haiman, John 1980: Dictionaries and Encyclopedias. I: *Lingua* 50, 329-357.

Mugdan, Joachim 1985a: Grammatik im Wörterbuch: Wortbildung. I: Herbert Ernst Wiegand (udg.): *Studien zur neuhochdeutschen Lexikographie IV*. Hildesheim/Zürich/New York: Olms, 237-308.

Zgusta, Ladislav 1971: *Manual of lexicography*. The Hague: Mouton.